



Parlement européen

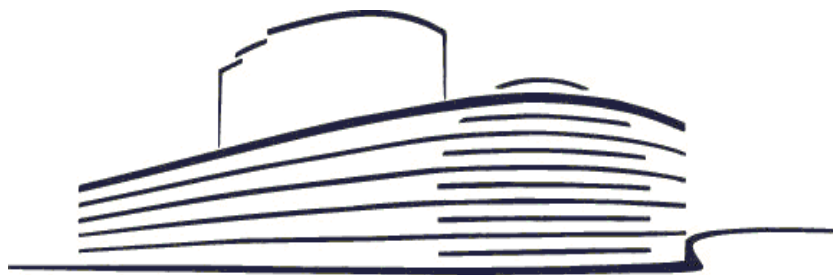
2017 - 2018

PROCÈS-VERBAL

de la séance du

mardi

16 janvier 2018



LÉGENDE DES SIGNES UTILISÉS

*	procédure de consultation
***	procédure d'approbation
***I	procédure législative ordinaire, première lecture
***II	procédure législative ordinaire, deuxième lecture
***III	procédure législative ordinaire, troisième lecture

(La procédure indiquée est fondée sur la base juridique proposée par le projet d'acte.)

SIGNIFICATIONS DES ABRÉVIATIONS DES COMMISSIONS

AFET	commission des affaires étrangères
DEVE	commission du développement
INTA	commission du commerce international
BUDG	commission des budgets
CONT	commission du contrôle budgétaire
ECON	commission des affaires économiques et monétaires
EMPL	commission de l'emploi et des affaires sociales
ENVI	commission de l'environnement, de la santé publique et de la sécurité alimentaire
ITRE	commission de l'industrie, de la recherche et de l'énergie
IMCO	commission du marché intérieur et de la protection des consommateurs
TRAN	commission des transports et du tourisme
REGI	commission du développement régional
AGRI	commission de l'agriculture et du développement rural
PECH	commission de la pêche
CULT	commission de la culture et de l'éducation
JURI	commission des affaires juridiques
LIBE	commission des libertés civiles, de la justice et des affaires intérieures
AFCO	commission des affaires constitutionnelles
FEMM	commission des droits de la femme et de l'égalité des genres
PETI	commission des pétitions
DROI	sous-commission "droits de l'homme"
SEDE	sous-commission "sécurité et défense"

SIGNIFICATION DES ABRÉVIATIONS DES GROUPES POLITIQUES

PPE	groupe du Parti populaire européen (Démocrates-chrétiens)
S&D	groupe de l'Alliance Progressiste des Socialistes & Démocrates au Parlement Européen
ECR	Conservateurs et Réformistes européens
ALDE	groupe Alliance des démocrates et des libéraux pour l'Europe
GUE/NGL	groupe confédéral de la Gauche unitaire européenne/Gauche verte nordique
Verts/ALE	groupe des Verts/Alliance libre européenne
EFDD	groupe Europe de la liberté et de la démocratie directe
ENF	groupe Europe des Nations et des Libertés
NI	non-inscrits

Sommaire

1. Ouverture de la séance.....	3
2. Bilan de la présidence estonienne du Conseil (débat)	3
3. Conclusions de la réunion du Conseil européen des 14 et 15 décembre 2017 (débat)	3
4. Reprise de la séance.....	4
5. Heure des votes.....	5
5.1. Mesures de gestion, de conservation et de contrôle applicables dans la zone de la convention de l'Organisation régionale de gestion des pêches du Pacifique Sud ***I (article 150 du règlement) (vote)	5
5.2. Mise en œuvre des stratégies macrorégionales de l'Union (article 150 du règlement) (vote) .	5
5.3. Conservation des ressources halieutiques et protection des écosystèmes marins par des mesures techniques ***I (vote)	5
5.4. Gouvernance internationale des océans: un programme pour l'avenir de nos océans dans le contexte des objectifs de développement durable à l'horizon 2030 (vote).....	6
5.5. Femmes, égalité des genres et justice climatique (vote).....	6
6. Explications de vote.....	6
7. Corrections et intentions de vote.....	7
8. Reprise de la séance.....	7
9. Approbation du procès-verbal de la séance précédente.....	7
10. Actes délégués et mesures d'exécution (article 105, paragraphe 6, et article 106, paragraphe 4, point d), du règlement).....	8
11. Soutien de l'UE au processus de paix en Colombie (débat).....	8
12. La situation en Iran (débat).....	8
13. La situation au Kenya (débat).....	9
14. Contrôle des exportations, des transferts, du courtage, de l'assistance technique et du transit en ce qui concerne les biens à double usage ***I (débat).....	10
15. Chapitres sur le commerce et le développement durable dans les accords commerciaux de l'Union (débat)	10

16. Ordre du jour de la prochaine séance.....	11
17. Levée de la séance.....	11
LISTE DE PRÉSENCE.....	13

PROCÈS-VERBAL

MARDI 16 JANVIER 2018

PRÉSIDENCE: Antonio TAJANI
Président

1. Ouverture de la séance

La séance est ouverte à 9 h 06.

2. Bilan de la présidence estonienne du Conseil (débat)

Déclarations du Conseil et de la Commission: Bilan de la présidence estonienne du Conseil (2017/2909(RSP))

M. le Président fait une brève allocution introductive dans laquelle il remercie la Présidence estonienne pour le travail accompli.

Jüri Ratas (Président en exercice du Conseil) et Jean-Claude Juncker (Président de la Commission) font les déclarations.

Intervient Gunnar Hökmark, au nom du groupe PPE.

PRÉSIDENCE: Rainer WIELAND
Vice-président

Interviennent Josef Weidenholzer, au nom du groupe S&D, Ryszard Czarnecki, au nom du groupe ECR, Guy Verhofstadt, au nom du groupe ALDE, Luke Ming Flanagan, au nom du groupe GUE/NGL, Philippe Lamberts, au nom du groupe Verts/ALE, et Fabio Massimo Castaldo, au nom du groupe EFDD.

Interviennent Jean-Claude Juncker et Jüri Ratas.

PRÉSIDENCE: Antonio TAJANI
Président

Le débat est clos.

(La séance est suspendue quelques instants)

3. Conclusions de la réunion du Conseil européen des 14 et 15 décembre 2017 (débat)

Déclarations du Conseil européen et de la Commission: Conclusions de la réunion du Conseil

européen des 14 et 15 décembre 2017 (2017/2908(RSP))

Donald Tusk (Président du Conseil européen) et Jean-Claude Juncker (Président de la Commission) font les déclarations.

Interviennent Manfred Weber, au nom du groupe PPE, Maria João Rodrigues, au nom du groupe S&D, Syed Kamall, au nom du groupe ECR, Guy Verhofstadt, au nom du groupe ALDE, Takis Hadjigeorgiou, au nom du groupe GUE/NGL, Ska Keller, au nom du groupe Verts/ALE, Rolandas Paksas, au nom du groupe EFDD, Marcel de Graaff, au nom du groupe ENF, et Zoltán Balczó, non inscrit.

PRÉSIDENCE: Bogusław LIBERADZKI
Vice-président

Interviennent David Coburn, pour poser une question "carton bleu" à Zoltán Balczó, qui y répond, Danuta Maria Hübner, Tanja Fajon, Hans-Olaf Henkel, Nikolaos Chountis, Josep-Maria Terricabras, Peter Lundgren, Jean-Luc Schaffhauser, Eleftherios Synadinos, Elmar Brok, David Coburn, pour poser une question "carton bleu" à Elmar Brok, Maria João Rodrigues sur la conduite du débat, Elmar Brok, qui répond à la question "carton bleu" de David Coburn, Elena Valenciano, Helga Stevens, Rina Ronja Kari, Jörg Meuthen, Laurențiu Rebegea, qui répond également à une question "carton bleu" de Doru-Claudian Frunzuliță, Sotirios Zarianopoulos, Andrzej Grzyb, qui répond également à une question "carton bleu" de Tibor Szanyi, Roberto Gualtieri, Luis de Grandes Pascual, Richard Corbett, qui répond également à une question "carton bleu" de Seán Kelly, Paulo Rangel, Silvia Costa, Tonino Picula et Iratxe García Pérez.

Interviennent selon la procédure "catch the eye" Seán Kelly, Juan Fernando López Aguilar, Notis Marias, Hilde Vautmans, Martina Anderson, Georgios Epitideios, Doru-Claudian Frunzuliță, Ruža Tomašić, Diane Dodds, Nicola Caputo et Maria Grapini.

PRÉSIDENCE: Antonio TAJANI
Président

Interviennent Frans Timmermans (Premier Vice-président de la Commission) et Donald Tusk.

Le débat est clos.

(La séance est suspendue à 11 h 44.)

PRÉSIDENCE: Ramón Luis VALCÁRCEL SISO
Vice-président

4. Reprise de la séance

La séance est reprise à 12 h 03.

Interviennent László Tóké, sur les déclarations faites par le premier ministre roumain Mihai Tudose concernant l'exposition du drapeau de la minorité de langue hongroise Sicule/Székler en Roumanie, Eleonora Forenza, sur les propos racistes proférés par l'un des candidats aux élections régionales en Lombardie, Maria Grapini qui s'élève contre l'intervention de László Tóké, Stelios Kouloglou, sur les déclarations du Président Donald Trump vis-à-vis de certains pays, et Patrizia Toia pour se rallier à l'intervention de Eleonora Forenza.

Intervient Gerard Batten, sur les interventions précédentes, qui - à son avis - ne constituent pas des rappels au règlement.

5. Heure des votes

Les résultats détaillés des votes (amendements, votes séparés, votes par division, ...) figurent dans l'annexe «Résultats des votes», jointe au procès-verbal.

Les résultats des votes par appel nominal, en annexe au procès-verbal, sont disponibles en version électronique seulement et peuvent être consultés sur Europarl.

5.1. Mesures de gestion, de conservation et de contrôle applicables dans la zone de la convention de l'Organisation régionale de gestion des pêches du Pacifique Sud ***I (article 150 du règlement) (vote)

Rapport sur la proposition de règlement du Parlement européen et du Conseil établissant des mesures de gestion, de conservation et de contrôle applicables dans la zone de la convention de l'Organisation régionale de gestion des pêches du Pacifique Sud (ORGPPS) [COM(2017)0128 – C8-0121/2017 - 2017/0056(COD)] - Commission de la pêche. Rapporteuse: Linnéa Engström (A8-0377/2017)

(Majorité simple requise)

(Détail du vote: annexe Résultats des votes," point 1)

PROPOSITION DE LA COMMISSION et AMENDEMENTS

Adopté par vote unique (P8_TA(2018)0001)

Intervient Linnéa Engström (rapporteuse), après le vote, pour demander que la question soit renvoyée à la commission compétente aux fins de négociations interinstitutionnelles, conformément à l'article 59, paragraphe 4, du règlement. Le Parlement approuve la demande.

5.2. Mise en œuvre des stratégies macrorégionales de l'Union (article 150 du règlement) (vote)

Rapport sur la mise en œuvre des stratégies macrorégionales de l'Union [2017/2040(INI)] - Commission du développement régional. Rapporteur: Andrea Cozzolino (A8-0389/2017)

(Majorité simple requise)

(Détail du vote: annexe Résultats des votes," point 2)

PROPOSITION DE RÉSOLUTION

Adopté par vote unique (P8_TA(2018)0002)

5.3. Conservation des ressources halieutiques et protection des écosystèmes marins par des mesures techniques ***I (vote)

Rapport sur la proposition de règlement du Parlement européen et du Conseil relatif à la conservation des ressources halieutiques et à la protection des écosystèmes marins par des mesures techniques, modifiant les règlements du Conseil (CE) n° 1967/2006, (CE) n° 1098/2007, (CE) n° 1224/2009 et les règlements (UE) n° 1343/2011 et (UE) n° 1380/2013 du Parlement européen et du

Conseil, et abrogeant les règlements du Conseil (CE) n° 894/97, (CE) n° 850/98, (CE) n° 2549/2000, (CE) n° 254/2002, (CE) n° 812/2004 et (CE) n° 2187/2005 [COM(2016)0134 - C8-0117/2016 - 2016/0074(COD)] - Commission de la pêche. Rapporteur: Gabriel Mato (A8-0381/2017)

(Majorité simple requise)

(Détail du vote: annexe Résultats des votes," point 3)

PROPOSITION DE LA COMMISSION et AMENDEMENTS

Approuvé (P8_TA(2018)0003)

Intervient Gabriel Mato (rapporteur), après le vote, pour demander que la question soit renvoyée à la commission compétente aux fins de négociations interinstitutionnelles, conformément à l'article 59, paragraphe 4, du règlement. Le Parlement approuve la demande.

Interventions

James Carver, Knut Fleckenstein et Enrique Calvet Chambon pour demander que les votes soient effectués électroniquement (le Parlement approuve la demande et vote électroniquement à partir du vote sur l'amendement 241), Marc Tarabella sur la conduite des votes et Gabriel Mato (rapporteur) sur l'amendement 252.

5.4. Gouvernance internationale des océans: un programme pour l'avenir de nos océans dans le contexte des objectifs de développement durable à l'horizon 2030 (vote)

Rapport sur la gouvernance internationale des océans: un programme pour l'avenir de nos océans dans le contexte des objectifs de développement durable à l'horizon 2030 [2017/2055(INI)] - Commission de l'environnement, de la santé publique et de la sécurité alimentaire. Rapporteur: José Inácio Faria (A8-0399/2017)

(Majorité simple requise)

(Détail du vote: annexe Résultats des votes," point 4)

PROPOSITION DE RÉOLUTION

Adopté (P8_TA(2018)0004)

5.5. Femmes, égalité des genres et justice climatique (vote)

Rapport sur les femmes, l'égalité des genres et la justice climatique [2017/2086(INI)] - Commission des droits de la femme et de l'égalité des genres. Rapporteur: Linnéa Engström (A8-0403/2017)

(Majorité simple requise)

(Détail du vote: annexe Résultats des votes," point 5)

PROPOSITION DE RÉOLUTION

Adopté (P8_TA(2018)0005)

6. Explications de vote

Explications de vote par écrit:

Les explications de vote données par écrit, au sens de l'article 183 du règlement, figurent sur les pages réservées aux députés sur le site du Parlement.

Explications de vote orales:

Rapport Linnéa Engström - A8-0377/2017

Urszula Krupa et Daniel Hannan

Rapport Andrea Cozzolino - A8-0389/2017

Danuta Jazłowiecka, Momchil Nekov, Stanislav Polčák et Michela Giuffrida

Rapport Gabriel Mato - A8-0381/2017

Rosa D'Amato, au nom du groupe EFDD, John Flack, Sander Loones, Younous Omarjee, Igor Šoltés, Diane James, Estefanía Torres Martínez, Dubravka Šuica, Maria Lidia Senra Rodríguez, Jiří Pospíšil, Alex Mayer et Stanislav Polčák

Rapport José Inácio Faria - A8-0399/2017

Estefanía Torres Martínez, Dubravka Šuica, Stanislav Polčák et Seán Kelly

Rapport Linnéa Engström - A8-0403/2017

Urszula Krupa, Xabier Benito Ziluaga, Estefanía Torres Martínez et Dubravka Šuica.

7. Corrections et intentions de vote

Les corrections et intentions de vote figurent sur Europarl, "Plénière", "Votes", "Résultats des votes" (Résultats des votes par appel nominal) et dans la version imprimée de l'annexe "Résultats des votes par appel nominal".

La version électronique sur Europarl sera mise à jour régulièrement pendant une durée maximale de deux semaines après le jour du vote.

Passé ce délai, la liste des corrections et intentions de vote sera close aux fins de traduction et de publication au Journal officiel.

(La séance est suspendue à 13 h 54.)

PRÉSIDENCE: Ioan Mircea PAȘCU
Vice-président

8. Reprise de la séance

La séance est reprise à 15 heures.

9. Approbation du procès-verbal de la séance précédente

Le procès-verbal de la séance précédente est approuvé.

10. Actes délégués et mesures d'exécution (article 105, paragraphe 6, et article 106, paragraphe 4, point d), du règlement)

Conformément à l'article 105, paragraphe 6, du règlement, le président de la Conférence des présidents des commissions a communiqué au Président du Parlement qu'aucune objection n'avait été soulevée à l'encontre de:

- La recommandation de la commission ENVI de ne pas s'opposer au projet de règlement de la Commission modifiant le règlement (UE) n° 389/2013 de la Commission établissant un registre de l'Union (D054274-02 - 2017/3013(RPS)) (B8-0041/2018)

Si cette recommandation ne fait pas l'objet d'une opposition de la part d'un groupe politique ou d'un nombre de députés atteignant au moins le seuil bas dans un délai de vingt-quatre heures, elle sera réputée approuvée. Dans le cas contraire, elle sera mise aux voix.

La recommandation est disponible sur Europarl pour la durée de la présente période de session.

11. Soutien de l'UE au processus de paix en Colombie (débat)

Déclaration de la vice-présidente de la Commission/haute représentante de l'Union pour les affaires étrangères et la politique de sécurité: Soutien de l'UE au processus de paix en Colombie (2017/3021 (RSP))

Christos Stylianides (membre de la Commission) fait la déclaration au nom de la vice-présidente de la Commission/haute représentante de l'Union pour les affaires étrangères et la politique de sécurité.

Interviennent Luis de Grandes Pascual, au nom du groupe PPE, Ramón Jáuregui Atondo, au nom du groupe S&D, qui répond également à une question "carton bleu" de Izaskun Bilbao Barandica, Charles Tannock, au nom du groupe ECR, Izaskun Bilbao Barandica, au nom du groupe ALDE, Tania González Peñas, au nom du groupe GUE/NGL, Ernest Urtasun, au nom du groupe Verts/ALE, Fabio Massimo Castaldo, au nom du groupe EFDD, Marie-Christine Arnautu, au nom du groupe ENF, Diane Dodds, non inscrite, José Ignacio Salafranca Sánchez-Neyra, Elena Valenciano, Renate Weber, João Pimenta Lopes, Josep-Maria Terricabras, James Carver, Georg Mayer, Elmar Brok, Francisco Assis, Javier Nart, Javier Couso Permy, Ignazio Corrao, Agustín Díaz de Mera García Consuegra, Soraya Post, Hilde Vautmans, Helmut Scholz, Laima Liucija Andrikienė, Javi López, Josu Juaristi Abaunz, Francisco José Millán Mon, Isabella De Monte, Alojz Peterle, Carlos Zorrinho, Ana Gomes, Andi Cristea, Boris Zala et Elly Schlein.

Interviennent selon la procédure "catch the eye" Seán Kelly, Julie Ward, Lampros Fountoulis, Nicola Caputo et Georgios Epitideios.

Intervient Christos Stylianides.

PRÉSIDENCE: Livia JÁRÓKA
Vice-présidente

Le débat est clos.

12. La situation en Iran (débat)

Déclaration de la vice-présidente de la Commission/haute représentante de l'Union pour les affaires étrangères et la politique de sécurité: La situation en Iran (2018/2510(RSP))

Johannes Hahn (membre de la Commission) fait la déclaration au nom de la vice-présidente de la Commission/haute représentante de l'Union pour les affaires étrangères et la politique de sécurité.

Interviennent David McAllister, au nom du groupe PPE, Knut Fleckenstein, au nom du groupe S&D, Charles Tannock, au nom du groupe ECR, Marietje Schaake, au nom du groupe ALDE, Cornelia Ernst, au nom du groupe GUE/NGL, Barbara Lochbihler, au nom du groupe Verts/ALE, Jörg Meuthen, au nom du groupe EFDD, Mario Borghezio, au nom du groupe ENF, Udo Voigt, non inscrit, Cristian Dan Preda, Josef Weidenholzer, Anna Elżbieta Fotyga, Pavel Telička, Sofia Sakorafa, Klaus Buchner, Fabio Massimo Castaldo, Franz Obermayr, Georgios Epitideios, José Ignacio Salafranca Sánchez-Neyra, Pier Antonio Panzeri, Bas Belder, Gérard Deprez, Miguel Urbán Crespo, Jordi Solé, Raymond Finch, Jean-Luc Schaffhauser, Janusz Korwin-Mikke, Tunne Kelam, Javi López, David Campbell Bannerman, Hilde Vautmans, Javier Couso Permuy, Lars Adaktusson, Ana Gomes, Mark Demesmaeker, Urmas Paet et Jaromír Štětina.

PRÉSIDENCE: Evelyne GEBHARDT
Vice-présidente

Interviennent Jytte Guteland, Jan Zahradil, Jozo Radoš, Stanislav Polčák, Eugen Freund, Frédérique Ries, Heinz K. Becker, Neena Gill, Beatriz Becerra Basterrechea, Jiří Pospíšil, Cécile Kashetu Kyenge et Andi Cristea.

Interviennent selon la procédure "catch the eye" Marijana Petir, Nicola Caputo, João Pimenta Lopes, Eleftherios Synadinos, Milan Zver, Doru-Claudian Frunzulică, Konstantinos Papadakis, Eduard Kukan, Jean-Paul Denanot et Csaba Sógor.

Interviennent Julie Ward, sur l'organisation de la procédure "catch the eye", et Johannes Hahn.

Le débat est clos.

13. La situation au Kenya (débat)

Déclaration de la vice-présidente de la Commission/haute représentante de l'Union pour les affaires étrangères et la politique de sécurité: La situation au Kenya (2018/2511(RSP))

Cecilia Malmström (membre de la Commission) fait la déclaration au nom de la vice-présidente de la Commission/haute représentante de l'Union pour les affaires étrangères et la politique de sécurité.

Interviennent Bogdan Brunon Wenta, au nom du groupe PPE, Julie Ward, au nom du groupe S&D, Charles Tannock, au nom du groupe ECR, Marietje Schaake, au nom du groupe ALDE, Maria Lidia Senra Rodríguez, au nom du groupe GUE/NGL, Bodil Valero, au nom du groupe Verts/ALE, Raymond Finch, au nom du groupe EFDD, Philippe Loiseau, au nom du groupe ENF, Eleftherios Synadinos, non inscrit, David McAllister, Cécile Kashetu Kyenge, Bernd Lucke, Marie-Christine Vergiat, Fabio Massimo Castaldo, Joachim Zeller, Neena Gill, Lola Sánchez Caldentey, Stanislav Polčák et Francisco Assis.

PRÉSIDENCE: Ryszard CZARNECKI
Vice-président

Interviennent Jiří Pospíšil, Andi Cristea et Michela Giuffrida.

Interviennent selon la procédure "catch the eye" Michael Gahler, Doru-Claudian Frunzulică, Notis Marias et Georgios Epitideios.

Intervient Cecilia Malmström.

Le débat est clos.

14. Contrôle des exportations, des transferts, du courtage, de l'assistance technique et du transit en ce qui concerne les biens à double usage *I (débat)**

Rapport sur la proposition de règlement du Parlement européen et du Conseil instituant un régime de l'Union de contrôle des exportations, des transferts, du courtage, de l'assistance technique et du transit en ce qui concerne les biens à double usage (refonte) [COM(2016)0616 - C8-0393/2016-2016/0295(COD)] - Commission du commerce international. Rapporteur: Klaus Buchner (A8-0390/2017)

Klaus Buchner présente le rapport.

Intervient Cecilia Malmström (membre de la Commission).

Interviennent Marietje Schaake (rapporteuse pour avis de la commission AFET), Christofer Fjellner, au nom du groupe PPE, Bernd Lange, au nom du groupe S&D, Sander Loones, au nom du groupe ECR, Anne-Marie Mineur, au nom du groupe GUE/NGL, Bodil Valero, au nom du groupe Verts/ALE, Tiziana Beghin, au nom du groupe EFDD, Godelieve Quisthoudt-Rowohl, Alessia Maria Mosca, Daniel Caspary, sur les propos tenus récemment par le Vice-président Ryszard Czarnecki à l'encontre de Róza Gräfin von Thun und Hohenstein (M. le Président interrompt l'orateur pour lui indiquer qu'il s'est écarté du sujet du débat et lui rappelle les dispositions de l'article 162, paragraphe 2, du règlement), Daniel Caspary, qui revient sur son intervention ainsi que sur le sujet du débat (M. le Président réitère les dispositions de l'article 162, paragraphe 2, du règlement), David Martin, Inmaculada Rodríguez-Piñero Fernández, Janusz Zemke, Karoline Graswander-Hainz, Jude Kirton-Darling et Arne Lietz.

Interviennent selon la procédure "catch the eye" Nicola Caputo, Notis Marias et Georgios Epiteideios.

Interviennent Cecilia Malmström et Klaus Buchner.

Le débat est clos.

Vote: point 10.1 du PV du 17.1.2018.

15. Chapitres sur le commerce et le développement durable dans les accords commerciaux de l'Union (débat)

Question avec demande de réponse orale (O-000098/2017) posée par Bernd Lange, au nom de la commission INTA, à la Commission: Chapitres sur le commerce et le développement durable dans les accords commerciaux de l'Union (2017/2988(RSP)) (B8-0617/2017)

Bernd Lange développe la question.

Cecilia Malmström (membre de la Commission) répond à la question.

Interviennent Iuliu Winkler, au nom du groupe PPE, Alessia Maria Mosca, au nom du groupe S&D,

et Jan Zahradil, au nom du groupe ECR.

PRÉSIDENCE: Rainer WIELAND

Vice-président

Interviennent Charles Goerens, au nom du groupe ALDE, Lola Sánchez Caldentey, au nom du groupe GUE/NGL, Heidi Hautala, au nom du groupe Verts/ALE, Tiziana Beghin, au nom du groupe EFDD, France Jamet, Jarosław Wałęsa, Jeppe Kofod, Arne Gericke, Anne-Marie Mineur, Reinhard Bütikofer, Ramona Nicole Mănescu, David Martin, Notis Marias, Eleonora Forenza, Klaus Buchner, Mairead McGuinness, Maria Arena, Helmut Scholz, Molly Scott Cato, Joachim Schuster, Max Andersson, Jude Kirton-Darling, Bronis Ropé, Inmaculada Rodríguez-Piñero Fernández et Karoline Graswander-Hainz.

Intervient Cecilia Malmström.

Le débat est clos.

16. Ordre du jour de la prochaine séance

L'ordre du jour de la séance du lendemain est fixé (document "Ordre du jour" PE 616.538/OJME).

17. Levée de la séance

La séance est levée à 21 h 57.

Klaus Welle
Secrétaire général

Ioan Mircea Pașcu
Vice-président

LISTE DE PRÉSENCE

16.1.2018

Présents:

Adaktusson, Ademov, Adinolfi, Affronte, Agea, Aiuto, Aker, Albrecht, Ali, Alliot-Marie, Anderson Lucy, Anderson Martina, Andersson, Andrieu, Andrikienè, Androulakis, Annemans, Arena, Arimont, Arnautu, Amott, Arthuis, Ashworth, Assis, Atkinson, Auken, Auštrevičius, Ayala Sender, Ayuso, van Baalen, Bach, Balas, Balčytis, Balczó, Balz, Barekov, Bashir, Batten, Bay, Bayet, Bearder, Becerra Basterrechea, Becker, Beghin, Belder, Belet, Benifei, Benito Ziluaga, Beňová, Berès, Bergeron, Bettini, Bilbao Barandica, Bilde, Bizzotto, Björk, Blanco López, Blinkevičiūtė, Bocskor, Böge, Bogovič, Bonafè, Boni, Borghezio, Borrelli, Borzan, Bours, Boutonnet, Bové, Boylan, Brannen, Bresso, Briano, Briois, Brok, Buchner, Buda, Bullmann, Bullock, Buşoi, Bütikofer, Buzek, Cadec, Calvet Chambon, van de Camp, Campbell Bannerman, Caputo, Carthy, Carver, Casa, Caspary, Castaldo, del Castillo Vera, Cavada, Charanzová, Chauprade, Childers, Chinnici, Chountis, Christensen, Christoforou, Chrysogonos, Cicu, Ciocca, Cirio, Clune, Coburn, Coelho, Collin-Langen, Collins, Corazza Bildt, Corbett, Cornillet, Corrao, Costa, Couso Permuy, Cozzolino, Cramer, Cristea, Csáky, Czarnecki, Czesak, van Dalen, Dalli, Dalton, Dalunde, D'Amato, Dance, Danjean, Danti, Dantin, Dati, De Castro, Delahaye, Deli, Delli, Delvaux, Demesmaeker, De Monte, Denaut, Deprez, Deß, Detjen, Deutsch, Diaconu, Díaz de Mera García Consuegra, Didier, Dlabajová, Dodds, Dohrmann, Dorfmann, D'Ornano, Drăghici, Durand, Dzhambazki, Eck, Ehler, Eickhout, Elissen, Engel, Engström, Epitideios, Erdős, Ernst, Ertug, Estaràs Ferragut, Etheridge, Evans, Evi, Fajon, Farage, Faria, Federley, Ferber, Fernandes, Fernández, Ferrara, Ferreira, Finch, Fjellner, Flack, Flanagan, Fleckenstein, Florenz, Forenza, Foster, Fotyga, Fountoulis, Fox, Freund, Frunzulică, Gahler, Gál, Gambús, García Pérez, Gardiazabal Rubial, Gardini, Gebhardt, Geier, Gentile, Gerbrandy, Gericke, Geringer de Oedenberg, Giegold, Gierek, Gieseke, Gill Neena, Gill Nathan, Giménez Barbat, Girling, Giuffrida, Goddyn, Goerens, Gollnisch, González Peñas, González Pons, Gosiewska, Grammatikakis, de Grandes Pascual, Grapini, Gräßle, Graswander-Hainz, Griesbeck, Griffin, Grigule-Pēterse, Grossetête, Grzyb, Gualtieri, Guerrero Salom, Guillaume, Guoga, Guteland, Gutiérrez Prieto, Gyürk, Hadjigeorgiou, Halla-aho, Hannan, Harkin, Harms, Häusling, Hautala, Hayes, Hazekamp, Hedh, Henkel, Herranz García, Hetman, Heubuch, Hirsch, Hoc, Hohlmeier, Hökmark, Hölvényi, Honeyball, Hookem, Hortefeux, Howarth, Hübner, Hudghton, Huitema, Hyusmenova, in 't Veld, Iturgaiz, Ivan, Iwaszkiewicz, Jaakonsaari, Jääteenmäki, Jadot, Jahr, Jakovčić, Jalkh, James, Jamet, Járóka, Jáuregui Atondo, Jávör, Jazłowiecka, Ježek, Joly, de Jong, Jongerius, Joulaud, Juaristi Abaunz, Jurek, Juvin, Kadenbach, Kaili, Kalinowski, Kalniete, Kammerevert, Kappel, Kari, Karim, Kariņš, Karlsson, Karski, Kaufmann, Kefalogiannis, Kelam, Keller Jan, Keller Ska, Kelly, Khan, Kirton-Darling, Klinz, Kłosowski, Koch, Kofod, Kohlíček, Kohn, Kölmel, Konečná, Korwin-Mikke, Kósa, Kouloglou, Kouroumbashev, Kovács, Kovatchev, Kozłowska-Rajewicz, Krasnodębski, Krehl, Krupa, Kudrycka, Kuhn, Kukan, Kumpula-Natri, Kuneva, Kuźmiuk, Kyenge, Kyrkos, Kyrtos, Kyuchyuk, Lamassoure, Lambert, Lange, de Lange, Langen, La Via, Lavrilleux, Lebreton, Lechevalier, Le Hyaric, Leinen, Lenaers, Lewandowski, Liberadzki, Liese, Lietz, Lins, Lochbihler, Loiseau, Løkkegaard, Loones, Lope Fontagné, López, López Aguilar, López Bermejo, López-Istúriz White, Lösing, Lucke, Ludvigsson, Łukacijewska, Lundgren, Łybacka, McAllister, McAvan, McClarkin,

McGuinness, McIntyre, Macovei, Maletić, Malinov, Maltese, Mamikins, Mandl, Mănescu, Maňka, Mann, Manscour, Marcellesi, Marias, Marinescu, Marinho e Pinto, Martin David, Martin Dominique, Martin Edouard, Martusciello, Marusik, Maštálka, Matera, Matias, Mato, Matthews, Maullu, Maurel, Maydell, Mayer Georg, Mayer Alex, Mazuronis, Meissner, Mélin, Melior, Melo, Messerschmidt, Meszerics, Metsola, Meuthen, Michel, Michels, Mihaylova, Mikolášik, Millán Mon, van Miltenburg, Mineur, Mizzi, Mlinar, Mobarik, Moi, Moisé, Molnár, Monot, Montel, Moody, Moraes, Morano, Morgano, Morin-Chartier, Mosca, Müller, Mureşan, Mussolini, Nagtegaal, Nagy, Nart, Nekov, Neuser, Nica, Nicholson, Nicolai, Niebler, Niedermayer, Niedermüller, Ní Riada, van Nistelrooij, Novakov, Nuttall, Obermayr, O'Flynn, Olbrycht, Ožóg, Pabriks, Padar, Paet, Pagazaurtundúa Ruiz, Paksas, Panzeri, Papadakis Konstantinos, Papadimoulis, Pargneaux, Parker, Paşcu, Patriciello, Pavel, Payne, Pedicini, Peillon, Peterle, Petersen, Petir, Philippot, Picierno, Picula, Piecha, Pieper, Pietikäinen, Pimenta Lopes, Piotrowski, Piri, Pirinski, Pitera, Plura, Poc, Poche, Pogliese, Polčák, Popa, Pořeba, Pospíšil, Post, Preda, Pretzell, Preuß, Procter, Proust, Quisthoudt-Rowohl, Radev, Radoš, Radtke, Rangel, Rebege, Reda, Reding, Regner, Reid, Reimon, Reintke, Revault d'Allonnes Bonnefoy, Ribeiro, Ries, Riquet, Rochefort, Rodrigues Liliana, Rodrigues Maria João, Rodríguez-Piñero Fernández, Rodust, Rohde, Rolin, Ropè, Rosati, Rozière, Ruas, Rübige, Ruohonen-Lerner, Saïfi, Sakorafa, Salafranca Sánchez-Neyra, Salini, Salvini, Sánchez Caldentey, Sander, Sant, dos Santos, Sârbu, Sargentini, Sarvamaa, Saryusz-Wolski, Sassoli, Saudargas, Schaake, Schaffhauser, Schaldemose, Schirdewan, Schlein, Schmidt, Scholz, Schöpflin, Schreijer-Pierik, Schulze, Schuster, Schwab, Scott Cato, Sehnalová, Selimovic, Senra Rodríguez, Sernagiotto, Serrão Santos, Siekierski, Silva Pereira, Simon Peter, Simon Siôn, Sippel, Škripek, Škrlec, Smith, Smolková, Sógor, Šojdrová, Solé, Šoltes, Sommer, Sonneborn, Spinelli, Spyraiki, Staes, Stanishev, Starbatty, Štefanec, Štětina, Stevens, Stihler, Stuger, Šuica, Sulík, Šulin, Svoboda, Swinburne, Sylikiotis, Synadinos, Szájer, Szanyi, Szejnfeld, Tajani, Takkula, Tamburrano, Tang, Tannock, Ţapardel, Tarabella, Tarand, Taylor, Telička, Terricabras, Thomas, Thun und Hohenstein, Toia, Tőkés, Tolić, Tomaševski, Tomašić, Tomc, Toom, Torres Martínez, Tošenovský, Trebesius, Tremosa i Balcells, Troszczynski, Trüpel, Ţurcanu, Turmes, Ujazdowski, Ujhelyi, Ulvskog, Ungureanu, Urbán Crespo, Urtasun, Urutchev, Vaidere, Vajgl, Valcárcel Siso, Válean, Valenciano, Valero, Valli, Vallina, Vana, Van Bossuyt, Van Brempt, Vandenkendelaere, Vaughan, Vautmans, Vergiat, Verheyen, Viegas, Vilimsky, Viotti, Virkkunen, Voigt, Voss, Waitz, Wałęsa, Ward, Weber Renate, Weidenholzer, von Weizsäcker, Wenta, Werner, Westphal, Wieland, Wierinck, Wikström, Winberg, Winkler Hermann, Winkler Iuliu, Wiśniewska, Wölken, Woolfe, Záborská, Zagorakis, Zahrádil, Zala, Zammit Dimech, Zanni, Zanonato, Zarianopoulos, Ždanoka, Zdechovský, Zdrojewski, Zeller, Zemke, Zijlstra, Zile, Zimmer, Žitňanská, Złotowski, Zoffoli, Zorrinho, Zovko, Zullo, Zver, Zwiefka

Excusés:

Aguilera García, Albiol Guzmán, Bendtsen, Cabezón Ruiz, Comi, Crowley, (The Earl of) Dartmouth, Fisas Ayxelà, Händel, Karas, Lalonde, Le Pen, Muselier, Nilsson, Palmer, Ponga, Punset, Seymour, Vozemberg-Vrionidi